



V Praze dne 21. 6. 2023  
Č. j.: MZDR 18792/2023/OVZ

Ministerstvo zdravotnictví jako správní úřad příslušný podle § 25 odst. 1 písm. d) zákona č. 350/2011 Sb., ve znění pozdějších předpisů, postupem podle článku 123 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006, s ohledem na riziko pro lidské zdraví informuje veřejnost o riziku látky di-(2-ethylhexyl)ftalátu (DEHP) obsažené ve výrobku:

panenka **MEERJUNGFRAU**

údaje na dolepené etiketě: 2236500121, Mořská panna, DNP 64, 222

EAN kód: 22365001211000000300

**Výrobce/ země původu:** neuveden/ Čína

**Dovozce dle značení:** TEDI GmbH & Co. KG Brackeler Hellweg 301, D-44309 Dortmund

**Distributor dle nabývacího dokladu/ distributor dle značení:** TEDI obchodní s.r.o., Haštalská 1072/6, 110 00 Praha 1 – Staré Město, IČO: 08306095/ TEDI poslovanje d.o.o., Avenija Veceslava Holjevca 40, HR-10010 Zagreb

**Prodejce:** TEDI obchodní s.r.o., Haštalská 1072/6, 110 00 Praha 1 – Staré Město, IČO: 08306095 (prodejna: TEDI, Sjízdna 5554/2a, 722 00 Ostrava, Třebovice)

**Riziko** látky di-(2-ethylhexyl)ftalátu (DEHP), která byla laboratorně potvrzena v hračce, spočívá v pozitivní testikulární toxicitě (tj. negativní působení na varlata a následné ovlivnění samčích reprodukčních schopností), tato skutečnost byla prokázána na laboratorních krysách. Rovněž je DEHP podezřelý z antiandrogenních účinků (tj. účinků blokujících působení androgenů – mužských pohlavních hormonů) na mužský organismus. Existují náznaky, že expozice ftalátům by mohla vést k imunologickým poruchám (alergii, astmatu a ekzému). DEHP narušuje endokrinní systém, jedná se rovněž o endokrinní disruptor pro životní prostředí. K orální expozici DEHP dochází při požití potravy a prachu a při vkládání předmětů do úst. K expozici dochází také při vdechování vzduchu a prachu a při dermálním kontaktu s předměty a prachem. Za hlavní zdroje expozice jsou považovány potraviny, vnitřní prostředí a přímý kontakt s předměty. Při laboratorním rozboru bylo zjištěno, že hlava panenky obsahuje DEHP v množství  $28,6 \pm 11,4$  % hm. To nesplňuje limit 0,1 % hm., stanovený v článku 67 odst. 1 ve spojení s bodem 51 přílohy XVII (Omezení výroby, uvádění na trh a používání některých nebezpečných látek a předmětů) nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH).

**Popis výrobku:** Plastová panenka mořská panna, s různobarevnými vlasy a s barevnou plastovou ocasní ploutví, na trupu má plastový horní díl plavek. Panenka je balena v blistru (papírový karton s plastovým blistrem), ev. s doplňky (plastové zrcátko, čelenka, žezlo a mořský koník). Na přední straně je uvedený text identifikující výrobek (MEERJUNGFRAU), papírový karton je světle růžové barvy s podélnými tmavě růžovými pruhy v horní a spodní části. Na zadní straně jsou cizojazyčná upozornění ohledně nevhodnosti výrobku pro děti do 3 let z důvodu nebezpečí udušení kvůli obsahu malých částic, údaj o zemi původu, včetně názvu výrobku v českém jazyce (Mořská panna). Ve spodní části je uveden EAN kód a kódy DNP 64, 222, údaje o distributorovi a dovozci, piktogram nevhodnosti výrobku pro děti do 3 let a označení shody CE. Na dolepené etiketě jsou uvedené údaje o dovozci a distributorovi, kód 2236500121 a označení shody CE.

Vyvěšeno na úřední desku dne:

Svěšeno z úřední desky dne:

MUDr. Pavla Svrčinová, Ph.D.

hlavní hygienička ČR s postavením vrchní ředitelky  
sekce ochrany a podpory veřejného zdraví





(D) Achtung: Nicht für Kinder unter drei Jahren geeignet; Erststückerzeugnis aufgrund verschluckbarer Kleinteile. Verpackungen sind kein Spielzeug. Bitte entfernen Sie alle Verpackungselemente bevor Kinder mit diesem Produkt spielen. Adresse und Produktinformationen bitte aufbewahren. Hergestellt in China.

(CZ) Mořská panna, Upozornění: Nevhodné pro děti do 3 let. Nebezpečí udášení malými díly, které lze spolknout. Časly nejsou hračky. Přesně, odstraňte součásti obalu než si děti začnou s výrobkem hrát. Adresu a informace k výrobku prosíme uschovat. Výrobce v Číně.

(E) Sirena, Advertencia: Producto no apto para niños menores de tres años. Existe riesgo de asfixia ya que contiene piezas pequeñas que podrían ser ingeridas. Los embalajes no son ningún juguete. Retire todos los elementos del empaque antes de dejar que los niños jueguen con el producto. Conserve la dirección del fabricante y la información sobre el producto. Fabricado en China / Sirena, Atenció: No s'aple per a nens i nenes menors de tres anys. Hi ha perill d'asfíxia a causa de peces petites. L'emballatge no és cap joguina. Si us plau, elimini totes les peces de l'emballatge abans que els nens i les nenes juguin amb aquest producte. Conservi l'adreça i informació d'aquest producte per a futures referències. Fet a la Xina.

(H) Hablény, Figyelmeztetés: Három év alatti gyermekek nem használhatják. A kényes részek kis alkatrészek hulladnak: okoznak a nyomógombok nem játékszerek. Kérjük átvélni az az összes csomagolást, mert az a gyermekkel játszanak a termékkel. Kérjük, őrizze meg a címet és a gyártó címet. Gyártás helye: Kína.

(HR) Mořská sirena, Upozorenje: Nije prikladno za djecu mlađu od tri godine. Opasnost od gušenja zbog malih dijelova koji se mogu progutati. Ambalaža nije igračka. Molimo, očuvajte sve dijelove ambalaže prije nego daleko proizvod idete za granje. Adresu i informacije o proizvođaču sačuvajte. Izrađeno u Kini.

(I) Sirenetta, Avvertenza: Non adatto per bambini al di sotto di tre anni. Pericolo di soffocamento a causa delle piccole parti ingeribili. Le confezioni non sono un giocattolo. Si prega di rimuovere tutti gli elementi della confezione prima di far giocare i bambini con questo prodotto. Si prega di conservare l'indirizzo e le informazioni sul prodotto. Prodotto in Cina.

(P) Sireta, Avisos: Não apropriado para crianças com menos de três anos. Perigo de asfixia devido a peças pequenas que podem ser engolidas. As embalagens não são brinquedos. Remova todos os elementos da embalagem antes de as crianças brincarem com este produto. Guardar endereço e informações sobre o produto. Fabricado na China.

(PL) Syrena morska, Ostrzeżenie: Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej trzech lat. Niebezpieczeństwo uduszenia spowodowane małymi elementami, które mogą zostać połknięte. Opakowanie nie jest zabawką. Należy usunąć wszystkie elementy opakowania, zanim dziecko będzie bawić się produktem. Należy zachować adres i informacje o produkcie. Wyprodukowane w Chinach.

(RO) Sirena, Avertisment: Nu este adecvat pentru copii sub trei ani. Pericol de asfixie datorită componentelor mici ingerabile. Ambalajele nu sunt a jucării. Vă rugăm să îndepărtați toate componentele ambalajului înainte ca, copii să se joace cu acest produs. Vă rugăm să păstrați adresa și informațiile referitoare la produs. Produs în China.

(SK) Mořská víla, Upozornenie: Produkt nie je vhodný pre deti mladšie ako tri roky. Nebezpečenstvo ohrozenia života ucudením v dôsledku prehĺtnutia drobných častí. Obaly nie sú určené na hranie. Produkt najskôr dôkladne odbalte, až potom ho odovzdať deťom. Adresu a informáciu o produkte si odložte. Výrobca v Číne.

(SLO) Mořská deklica, Opozorilo: Ni primerno za otroke, mlajše od treh let. Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delcev, ki jih je mogoče pogoltniti. Embalaža ni igrača. Odstranite vse dele embalaže, preden se otroci igrajo s tem izdelkom. Shranite naslov in informacije o izdelku. Izdelano na Kitajskem.

